

**Kai Moo Kai Ei  
Mononadu Riadua Uai Yiiyena**

**Contribución al Plan de Vida  
de los Aborígenes Murui y Muina-murui**

Palabras de la Ciencia de los Caciques  
Don Ángel Ortiz, Don Gregorio Gaike, Don Rafael Pérez y  
Don Víctor Julio Vargas según Don Ángel Ortiz

San Rafael, agosto de 2001

## Equipo de trabajo:

### En San Rafael:

- Don Ángel Ortiz (Cacique)
- Don Victor Julio Vargas (Vice-gobernador)
- Abelardo Palomares (Gobernador)
- Wenceslao Muñoz (Secretario)
- Edmundo Pereira (Museu Nacional, Universidade Federal do Rio de Janeiro)

### En Leticia:

- Don Ángel Ortiz
- Abelardo Palomares
- Edmundo Pereira

## Agradecimientos:

*Kaï Moo kaï Ei*

Comunidad de San Rafael

Nelson Ortiz (Fundación Gaia, Leticia)

Dra. Marta Pabón (Oficina de Asuntos Indígenas)

Juan Alvaro Echeverri (IMANI, Universidad Nacional, sede Leticia)

Roberto Osorio (IMANI, Universidad Nacional, sede Leticia)

Trabajo elaborado entre los meses de julio a octubre del 2001.

## Nimaira Kiriġaġ

Jitirui kiriġaġ iyano jae yotika. Jaa bie nimaira kiriġaġ riioi kaŷano yooitiķaġ buinaijñu meino arı monaidoidiño izoidimak, güiyena kioñenano, uzutie yua fea ua firaidua, uzunia, iemei kaŷ yogano buinaijñuimona arı monaidoidiño mare komiñza, kaŷ Móo jafaikido kaade, ie muidomo binie yiidimie uibikaŷya jafaik ite, komek fakaja jafaik ite, komomie Kuio Buinaimamo, jaae Moniyaamena komuiyanoñedeza, uibitate, fidiruitate jafaik, kuiodona kiuadenia komeno yikaide, akie kuiododo naimie manekide jooide. Iemei jaae yogamiedi monari kuiona ite, ie jira Kuio Buinaima raiya. Akie izoi kaŷ uzutie raite, feeirediñoza, ua daaje mamekiza. Arı monaidoidinomo ñaite uiñotadikno kuiodona eruaide kiuadenia, ie mamekido Kuio Buinaima komomie. Iemonia jai abı uiñokaide, nana rakıño, fiōdo, ziyi (ofokuiño) ñaia (uriya) uaina kakade. Jai kakadeza, uiñokaide bik uruk faidoriyana, uradoiyana, jiāmaruiyana, uaitajeriyana, akie izoi nagakino jai kakadeza. Kaŷ uitatemo jiā jaka kaŷ Moona uaitate, akie jira jai ñaite, baie izoi: “Kue binien, daa kuemo naidaide raitikiño, amena, kuemo moziraifizite, daa kuemo guamado eninaite aiñuko uruk, juziña uruk”. Akie izoi baiba. Ie jira biruño jafaikitimie naimienraite: “Móo”. Kaŷ iziruiya uai. “Móo, ina uri ra, nia oomo nana kue iñegaza”. Jaka inoñeno ñaañaaide. Ie jira dane daaje izoi raite, ie baife iiuai dane raite: “Oona anafenoiteza”. Ie jira dane Kuio Buinaima raite: “Jaa feko anafenoitikue”. Dakainoamani jai akiemo raite: “Mai jaiā rainadaitioza, oomo kue iyeza, jaa iedo anafenoitioza”. Raiyano jai izaide yetarafue. Iena kakade binie juziñamui, kakajano raite: “Kaien, kaŷ yihnoye”. Ie jai kaŷ Móo Kuio Buinaima raidemo ite. Iga yetarafuedi, reikiza, aameoza, juziña uruk kurainoga yia oni dajaikaideza taño kurainote, iemonia ie abimo baite, dinomo jai komomie Kuio Buinaima imuietaide. Imuietaiya fakai, Móo iga jafaik kuiodona feebikaide. Jiae binie fakaidino ie, zarokina (uiik) feeko feeianomo juzefomo jiride, iemonia juzebukude. Dane taifofizite. Dane naino uiñoyena yoitiķa. Akie muidona, uiñotikue raiñena, uaitajeriñena, yogakinomo kakarefiya marena. Jae Kuio Buinaima kaŷ Móo raiya fakai: “Móo, ina uri ra, nia oomo kue iñegaza”. Raiyauai inotenia uaiuaitajeri zefuiñedikā imuitaiñede, biena nimaira kiriġaġ ite, ore kaimaki. Ana batino tañoza, abibeji fea iibe, akiena naikino ite, kominītariya uai, jiae jaiagaiza (jaga), buud kiriġaġ jakazeko komofe jirifena kuinañede, komogai

komofena kuinaja, ie izoi buudि urue abiyyena jakada jirida jirifede abiyyena, bakabiteza moonaia naie ibaja, uaikizairo ooite, uruenite oiniño uua izoi, uaitajeritino daje izoide, reiki iyemo faia izoikaide, ie jira kai jaijaikaiya dinori mai konima kai dueruiyt, kai iziruiyt, naïraina kai iniyyeza. Akie izoide. Dane kai riara komuiyano, jiibina diona diga, komuiyano yoitika. Eiyi dinomona jimeyi zikode. Jinnig fakaimona nekana, nemona zikode. Onokai fakaimona gononoka komika zikode. Emodoka fakaimona juzitofe zikode, anafebeji farekatofena, afebeji jamaitofena. Lemona nana ua akie izoi. Jaa dane diona, jiibina komuiya yoitika. Komeki ij fakaimona kai diona zikode. Urako fakaimona kai jiibina zikode, nikaira fekayaido fakaimona zikode. Akie riarana kai Móo Kuio Buinaimamo iga jafaik zikode. Ie jira diona kai komekiña eruaide naie yiziyaji. Akie izoi binie yiye jafaik kaimo rrioiakaide. Dane naino yoitika uiñoyena. Akie izoi nano iga jafaik dionana naidadate, jiibinana, ie jooria diga diona jiibina ite, kominitariya jooria, ie muidona uaitañega, fimaika, mare naïrai yiye uaina ñaïyena, ie jira yetarafuedo dataoikaiga. Firitiñedenia naie jafaik jai firiya dibejimo oo eroneteza. Uiñotikue raitiñedenia jai uiñotikue raiya dibejimo oo eronete. Yogikino yotiñedenia jai yogikinona oomo ñaite. Jiaima mamekido ñatiñedenia jai oomo jiaima mamekido ñaite. Faidoritiñedenia jai oomo faidoriyakñodo ñaite. Jifueridiña jai jifueriyakñona oomo ñaite. Jiaimena eeoidonia jai eeoiyakñona oomo ñaite. Jiaima uaitatiñedenia jai uaitajeriyakñona ñaite. Jiaima fatiñedenia jai jiaima kue fayi raiyauaido oomo ñaite. Jiaima jigaidiñedenia jai jiaima jigaikana uitio. Komeki rikidodonia jai riire oomo ite. Jaenijododenia jai jaenijuauaina oomo ñaite. Jiaima aimo jaizitiñedenia jai akizona oo uite. Jiaima jiza yagüidiñedenia jai akieze oona uite. Jiaimana ñaidodiñedenia jai akiedo oo uite. Ua nana akie izoi baiba jaide. Jaa kai Muina-Murui yoga fea ubitaitika, naiyi jitaidiza jeenoyeza. Baie izoi yotimaki: “Kai Moo, biruñu jáfaikitimi jibina, Jádomaraimo iga. Ie naikino Jádomaraimo jikanoñeno danj jétade. Akiémona jai rakuiya uai dibejidenia, cáncer, komuide, kai uaido, ziera (ziekotaiya). Marena iiakadimie, bie kai yogakñona jenoiteza eeimiaimo, jiibibirimo jikanoiteza, akie bañfemo iziruiyakino iñedeza, ua akie izoi iitika. Akie kai Muina-murui dibeji nano jonetika, mei jaka nano dajeza, Móomo duide na. Bakadino yoitika o bakana itino yoitika. Jae Kuio Buinaima imuietaiya meinomo dane daa konirue, eimie yofuete, naie konirue mamekidi “Meiyi Buinaima”, ua mare konirue yofuete. Kuio Buinaima meino fnoyena, binie jai feñoyena, ie jira naie ua fakai ikinona nana yofuega. Fimaitioza raite

ziiñoza, doferainideza ua, binie igomaiza buiekotaitateza, akie jira nano baie kañ eirue jitotiañ biya kaziyafona mamiaide. Bie jai kañ uiñoyena arñ kome riñomo bairexitino. Meiyi Buinaima jai yofuete, ua nana naie fñoye fakai iiuaiyaña (ifonako), akieze jai naie fakai ikino riide. Yofuetimie raite: “Nia ñna nana yogakino oomo foo jaiñedeza, jaiyena fñmaitioza, baka riñeitiøza, raiakade, oo aañ yoajimo jiriñeitiøza, dñjimo korobaiza, oo tañfotikaiza, oo duerefiza abi uiñeniza, jai nia mare uai oomo ñañeiteza, ua uai kaitajana oomo iteza”. Akieze yofuega, ie oni iñede raaza, naimie aañ yoañomo fñdate, iemonia jai akie dñruemo korobaite. Akiemonia jai ua fañfide komeki yoiyakino, iemo naie eimie jonegarui jai ride, ie jira raite: “Mai faka”. Fea ua uaido “Jm” raite, jññ raiakade, dñga ikaiño akieze raite, jaka daje izoi fañriote, ie jira raite: “Naidakai iirai kue iya fakai oo uai raize kue duiñoyeza”, raiya jira naidakaide, jai uainide, fea garada jaidinoga fekayaidamo baiya daa “kiziri” raiya, iemonia baie ua kioiyino birui Meñ feia “kiziri, kiziri” rairaikaide. Dane akie koni feadimaki. Daje fakai jiañe konirue uaiñma jeare dama juzezero deza uitagaza dama bñkoka, fueoiraita nogo anamo, ie mei tññ raitinomo iteza ieta nagakino fueote. Jai Meiyi Buinaima buiyekotaide, bue ñeye raiyanona jai tuiñoka. Tuiñoka raiñadata jai ñaia, nañrañ jebuitaja uai (uaido fedojeide) kañ Móo yua izoi. Akiemonia dane jai arñ nañrañ jebuide. Akidinomo jae kañ yua izoi jiibina zikodeza, dñona, iemonia nana juzibiañ, naga riara kañmo itñrue iemonia naga riara kañ yñdino. Akie izoi izoidimaki za mei jai güiye iteza yikie dñga izoidimaki mei naie riadua iñenaza, ieze ua jaijaikaizoidimaki, nagamie konima iziruitimaki za nañrañ buiekotaiyana kioziteza jai koninña iziruizite, jiibina jai beña bainaiziteza, ie nia mei kañ Móo ana izañbiñedeza, fea mei komeki fakauidimaki. Ie jaa iraikaiño jai damie baieze raite : « Kañ bañfemo eimie ite, ie muidona naga raa yñiyakino kañmo iñede, kañmo itedena naga raa kañ raiyana ñnote ». Dññ monadenia raite : « Bie iye ana gaa raitikañdenia gaabikaide, akie izoi yñnedikaiza jaka kañ bañfemo ite eimie, imie yoye izoi jaijaikaitika ». Iena kakajano kañ Móo iobide, « ua nai » raite, « Kue uruiañ dueredeza, jitaideza ». Akiemonia jai kañ Móo jitona abi mamenote, kaitade, dobaiñote, jai ana bite, Buinaimana, koniruezana. Kañ uzutie yua, eimienia bitena uai eo uzirede, eo riñrede, ie jira koniruezana bite, raite. Ie fakai nia biko joreño ana fñnuakino nia raize uiñõnega, akie fakai fea jifokotiañ, fea bñzaini raiya (doona, daña). Akie izoi arife Muruimo riide, dukide rafue. Iemo jai riide nabuida bañfedo, birui jai uiñogaza rakuuya juaidenia *9 de la noche*. Raite

akie izoi: « Kaimaki », jakinaizideza fairioñede, dino jamai yikaizide. Ie jira dane raite: “Akinañeitomoiza, dajedikaiza, niñ omoñ duga iena mai kue ine kue duyeza, omoñ mega iena kue ine kue meyeza”. Ie jai dute jiibie, mete yerana, iemei jai ñaite: “Naiyibikino omoñ yooia, fea ua jino bi jazikñ dofñ kaimo biya raiza, fea jino bizikñ janaba foo biya raiza, taife foo biya omoñ raiza, irañ kue uiekomo erodaitomoiza, ie jira orekakue biyaza, dajedikaiza (daamiedikaiza), ua kai Moo aa iteza, imie orekakuezza, omoñ raiya uaina iobiyano, kai ua danñ yñedikaiza, kai danñ yñidikañnia, bie jinuina ua raitikañnia, ana gaabikai raiya monagaabikaide, kai bañfemo jaka ite eimie, ie muidona kai uaina ñoñede. Kai bañfe eimie ite jaka, ie muidona bie izoide, imie yoyikinodo iitikaiza”. Ie jira dane abido uibizite, raitimaki: “Dane jae kai iyakinodo, otikañdenia, dane daje izoi yikaidikañ, dane kai zirue ibaibadikaiza”. Akiuaina kakajano iobiyano, “Kue uruiañ ua ïko jitaide, izaitioza, naidi bigina, naidi zidana, naidi guamadona, naidi jooriaña, zabiñede zidana, zabiñede bigina, eninaiñede guamadona, ñiniñede jifueñede jooriaña”. Juziñamui raiya uai yoitikañ uiñoyena. Ua uiñotino uzutiañ yua, jae Kuio Buinaima mamekñ jiañ juziñamui, iemonia nana biníemo itimo, juzibñ urukiza, ie jira jinobimakiñ jiañ juziñamuidikañ raite, jai kai Moo akie ana ie komuitaga urukimo ie jitaka, akie jira kai juzibimo urafuena ite, fea ua akie izoi yoitikañ jarikina, raire. Kuio Buinaima ñmuetaiya ie fakai, ie dakaiño, fea ua, uamie Buinaima fea ua raite: “Akie mamekñ ïko itemo kuemo jitañega, kue juziñamuiye”. Fea ua ñibaiñeye akieze uakaide, akiemonia fea ua juziñamui raitikañ, ua naij juziñamui biníemo itino mamekñ juziñamuina, ie muidona arñ kikuedogano emirañi akie izoi yote, ie jira ua arñ kai komotofemo ua mañjanomo juziñamui yinoñega, binie imakñ erokaiyaza, kai yote raiteza. Fea akie izoi yotikaiza, jitaidiza eimiñemo jikanoiteza, jiibie duanomo, nia mei kakaitimakiña, iemonia nana. Dane kai yoga dofo yoitikaiza. Uai, komofue rafue, yote. Akie konirue atika iemonia komofue, ie jira raite: “Jae nano Kai Moo yogakino raite: “oo uizi fitaja ibana fijiitioza ie abina uiñoyena, bie izo ïko iziredemo jiaima uizi fitadikue ie raiyeza, onoyibñ tañoa daje izoi, izido betaja daje izoi, ebena uaikaiya, faidua, urafue nana daje izoiraite, akie oni uaibñedikueza, akie mei kai Moo jae nano mañjainoza, ie muidona oni uaibñedikueza, naie finuaibidikueza, jae akieze yogaza, ie jira erokai kai yégonoga dióna, kai fañtaka jiibina, kai zedaka, raitika, rao ferinoia kai aiñoka, ua akie izoi nana kai rigarue, riñegarue jiañ daje izoi, daamie mañjaza, kai jitai raita naga raa, erokai jiibirokiñ diorokiñ, kai zedaka, jai monaia dane fekagai kai kugaika, ua naie ifogina mamiaide kai

tijika, diona daje izoi, ie ia faidoriñede, “Ua oo iñeiye izoi kue ifogi tikonotio”, raiñedeza. Benomo jai jiibina riadoga, diona jia daje izoi, iemona jai baieze yinoga, reikti, komuiyaikti, jebuiyaikti, ie duiya imuiza, akiemonna naimekiki, farekaikti, jaibikiaikti, dirimaikti, nozekoikti, kominiikti (jebuiyaikti), nimairaiti, mooraikti, monifue jafaikti, ua akie izoi baiba. Akie izoi kaimo ua jai arññaite. Dane kai Moo Buinaima ñaakino yoitikaiza, Moo Buinaima dane raite: “Ie jiibirokidiikaiza, ie diorokidiikaiza, nemorokidiikaiza, nekarokidiikaiza, naidi diona iteza ua, naidi jiibina, naidi nekana, naidi nemona, ie anamo kaidi jiforitikaiza, akieze ynoitiomoiza, binemo eo urafue iteza”. Akieze raiyano dane raite: “Biena iteza naidi zida, naidi bigi, naidi guamado, naidi joriaf”. Naidi zida raiya urada, bigi raiya, (daña) iiife, guamado raiya, (daña) komekti, kai kua yerado, joriaf raiya, (daña) jafaikti, (jagiyi). Dane Moo Buinaima raite: “Bie kominitariya uaina, kai Moo mameki feeitañeitiomoiza, aabene itimie”. Ie ana baitadua kai kua Moo. Dane raite: “Da aa bi kai Moo uzumanaza, iemonna ana bimie ie kai moo, moo kai uzumanaza, binie moo ama oo izoza, oo binie moo miriñodoo iiza, oo eei dane jeikiga imania oo aamaza, riñonia oo miriñoza, oo izo anamo komuide jia daje izoi, aabene ite jia kai eeiza, ie feitañeitiomoiza, ana binemo oo jeeikite daje izoi jia oo eeiza, oo eei iio oo biyamaza ie anamo komuide imania oo amaza, riñonia oo miriñoza, baiba oo monaidoia riño oo ooia, ie moo oo jifai, oo ogañaiño ei oo jifaiñoza, oo ogañaiño moo oo momona ie iyaraima, riño dibeji ie iyaraiño, oo aamamona jia ie iyaraizia nana, ie muidona aama oga riño ebuiño ooirañiga jai baie o iyaraiñoza, naiyrafue oo yooia, yonideza, ua akie izoi nana baiba. Jia ñma naido jikanotieno makañeyenza, oo jitaiya raa oo oiakania jikanota jaiyaza, jai jikanotikue raiyano ebena jetañega ua naga raa uizriyanodo, akie nama naizo ieza, uizriñenanomo ogaza jitaiya raa, daa jikanoga raa, ie bañfemo jetaia jai baie uaitajeriyana mamiaide. Jia ñma na motomo joide raa ebeno jetañegaza. Jia ñmie roziyirakonoiza. Jia ñmie muzeyirakonoiza. Jia ñmie jizaiño yerinoiza. Jia ñmie nomena taigaiza. Jia ñmie zirikojiduiñoiza. Jia ñmie jifikogi tikoniza. Jia ñmie juiyiji bekoiza. Jia ñmie jimeji kunuiza. Jia ñmie juzie jaaiza. Jia ñaiño yunuka juiyie fetuano uiza. Jia ñma jiibina tañoiza, ie ifogitikoniza. Jia ñma diona yiziyayegoitikoniza. Jia ñmie jaenijoiza. Eimie giroye jinui oye noiraji uifiza. Jia ñma jirokamo eniji faiza, uizokoño faiza ». Ua akie izoi nana, kai kome urue yote akie riarañmo ynoaza, ua nana komemo eruaide, iemonna jino baa kai yidino, kai mozoidino. Akie izoi yote kai Moo Buinaima, jitodimie ana yogaza, fea joriañedeza. Dímonadena baie izoi ite

kome kaī uiñoyena, feeitañeyena kaī rafue : Oo aama, iemo oo jitoredion, iemo oo aama jito oo enaize, ua ie anamona komuide jai oo aama, dane ie anamona komuide dane jai oo aama, oo fiodaiñenia, ua akie izoi nana. Ie jira yetarafue yooia baie izoi yoga : Naidī uzuma itemo baīfe uzuma ite, iibai muido uzuma jīaī ite. Naidī izo ite, baīfe izo ite, iibai muido izo jīaī ite. Naidī biyamo itemo, baīfe biyama ite, iibai muido biyama jīaī ite. Jīaīedī oo uzuma baie oo aamanaza, iena jīaī eiñoiño kue ofaiño raiyano temaiza, jiradoiza, oo uzuño fea oo ofaiñona mameañaza, ie yote kaī uzutie raiya: “Zīda abīmo baitaiza”. Ua nana akie izoi, biie rafuenaza, ua raize duijidena yetarafue, kaī uzutie ie jira raite: “Baībaie zomarakīno”. Jaīgabī fīnuana raite: “Maījīrakīno”. Jīaīe jīra, jīaīe rua. Yetara uai kaī Moo binie jafaikītīmīe uaina, ie muidona kaī Moo uruiaidīkaīza, kaī yetarafuena, iena baie fea rafue raiya. Akiemonia jai arī dane yetara urukidīkaī. Akie izoideza, kaīmakī, raize itīkaīza (fīgo kaī iiri), raize mameyeza (ñue mamenori), nana kaīeza. Kaī Moo Buinaima ñaīakīno dane yoitīkaī. Akie izoi yetarafue kaīmo iga, ie baīfe raite: “Akie izoideza, buudī uzuma joreñona ñaīñede, buudī moo joreñona ñaīñede, buudī eei joreñona ñaīñede, buudī jī joreñona ñaīñede, buudī miriño joreñona ñaīñede, buudī uzuño joreñona ñaīñede, buudī jiza joreñona ñaīñedeza, buude enaize / enaizeño joreñona ñaīñedeza, buudī jīfai / jīfaiñio joreñona ñaīñede, buudī ooima joreñona ñaīñede, naīdī ofaiño miriñona mamiaideza ie joreñona buudī ñaīñede, kaī Moo binie komuitatīmīe buudī ebena yīkoñedeza, aabene ite kaī eei mamekī fea jīfanodoñegaza, rakuiyauuaidena “*no jurar su santo nombre envano*”, fea ua kaī Moo mamekī jīfanodua kome faaja izoide, iee muidona kome mamekī ebena yīnoñena ieze ñaīñena”. Akieze ñaīa fakai naimie jafaikī kaīmo igaza, rakuiya uuaimona “alma”, akie jira kome fajano faīñega, fatañega, uaido ikīñega, mei ua naimie jafaikīza, naimieomo jaka raire yoteza, iena uuiñonēdīkaīza jīaīmana kaī ñaīa buu kakaiñede raitīkaī. Akie izoideza, konima kaī iziruiyī (kaī dueruiyī), nana akie izoideza buu kaī yoñedeza, ie jira biuaido mai kaī īnīyī, jaīa kaī yīyeza. Dane Moo Buinaima biiuai yote: “Akie izoideza, oo imakī faaia, oo imakī faidoia, uaitaia, oo jaīenijoia, oo etaia, oo fīkodoia, oo eeoia, oo ikīia, oo onoyī taīnoia, oo izido betaia, iemonia nana ziirue eima, binieomo ībana oñeitīomoīza, akie izoideza nana binieomo oo akie izoi fīnodīnona iziruitīzoza, oo güiga iena itīzoza, oo jiroka iena jirotaítīzoza, oo duga iena dutataitīzoza, oo mega iena metataitīzoza, dama ībana oñeitīzoza, dama ība oo ooia jai baie kaī Moo uaitaitīzoza, ie muidona kaī Moo aa iteza, imieomo yooitīomoīza, naimie ieza nana, naimie uiñoyeza, namanaza naimie jitaiya

izoi ie oyeza, ie fiodaitakania ie fiodaitaite, ie izi kakataiakania izi kakataiteza, ie duere fñoiakania duere ie fñoiteza, ie fñritakania jai ie fñfñritakaiteza uaitajeritakania uaiuaitajeraiteza, akie izoide ua kañ Moo biruñó jafaikñmíe yogakñno kañ ñoñenia akie koni zitaitikañza, arñ ua mare uiekona kañ kazikoyeza, ñoitikañza”. Ua nagakñno yote akie izoi bañba. Akie izoideza kañ uruiañ, koniruezñ, eimñia rññoniañ, eiromaañ ua nagamñiañ, bikñno uiñotño eeimñiañ jiañ fñmaiteza, kañ uiekomo komuidizañiañ marekñnodo arñ kominñtariyeza, akie izoideza. Dane Moo Buinaima yoga jiañuai yoitikañza: “Kañ Moomo aa erokaida yoitñomoñza, bizido erokaiñeitñomoñza foo ba komekido yoitñomoñza”. Dane ie bañfe raite: “Dama binñemo ñba oo oia, jai kañ Moomo oo yoyikñno iñede, yotñona raite, jai dama ñba oo oga, bue kuemo yoitñ, raiyamona naie kome jai kañ Moo jafaikñ yññiega, ie jai binñe jafaikñ namataye, iemonia jai yua izoi iñeiteza, uaitajeriyakñnodo ite”, raite Moo Buinaima. Mei biiuai raiakade, biiuaido ñiññeitñmíe jinofefite, kañ Moo ie bañnoñedeza, jaka uiñonide. Dane Moo Buinaima iirauai yoitikañ. Akie izoideza biiuaimo eruañkaida naga raa fñoitomoñza, uiukaitñomoñza, buudñ ua uzuma diga ikiriñndeza, daje izoi Moo, ei, enaize, aama, jito, iyaraizñañ, jifñai, jifñaiñ, iemonia ua nana, daa ñbarafue zuuia, rñfema diga kaifuerinaia, iemonia nana akie izoi, kaifuerinaia biedo fñoitñomoñza ie ua jiibie dñona motodo ñaÑteza, fñoyikñnona. Jai fñokakñno dane abido yñnoñeitñomoñza, oo uruañ, oo aañ, nana oo yoyeza, fea ebe rññoiraza, ebe uruiañza, jai yñnoñeitñosa, batñoma jai aruizikoñ iyaza, iemo nia jai aruizinaitñosa”. Dane raite: “Bie dñona faññeitñomoñza, bie jiibina faññeitñomoñza, bie jiibina faññeitñomoñza riitñomoñza, bie izoi kañ ñnøyaze, naiyñ omoñ jaijaikaia, akie izoi omoñ nabai fuemo ñaÑa kue ñaÑyeza iena kioñeitñomoñza, bikñno omoñ fñmaia niia amoomo ñaÑteza. Biko joreñó naiyñ ana eeina riteza, bie uai omoñ ñaÑdoia, omoñmo ñaÑteza, bie jafaikñ omoñmo ñeÑye izoi maññitñomoñza, bie ua kue miia izoi, bie jiibie ua kue dua izoi omoñ fñmaia omoñ diga yerana meitikue, jiibiena duitikuea kioñeitñomoñ, ie muidona dane iraÑ kue uiekomo erokaitñomoñza, naiyñ dane biitikueza, nia dane konimana kioitikañza”, raite. Dñno tañokaide akidñnomona jai jiibibiri, jiibina, dñona Moo Buinaima rñadoga, ie muidona fñmaika, uaitañega, bie jiibina / dñona bakaitikue, raitñmíe dama abñ bakaiteza, akie izoideza, ie kaÑmo izaÑbiteza akieze iitikañza. Ie jira Moo Buinaima jino jaide raiyano yoñega, daa foo bite raiyano yua. Akie izoi ua kañ uzutñ ñimaira uaido ñaÑtño yote. Dauaiñndeza zuitakana eo aiyue kominñtariyano ite, jaka nia ua fuiñede, ie muidona fea dauairie yotikañ abñ jibuiya kañ uiñoyena, konima kañ uiñoyena,

jiaizie imie kai iziruiyena, riama kai uiñoyena, rakuiya kai uiñoyena, iemona nana nagamie ua abina kai uiñoyena, komeki kai fakaja kai uiñoyena, akie izoi ua nagakinno. Kai fue mitaja kai uiñoyena, onoyi jiaimamo kai juaiñoneiyena, kai Moo yogakinodo kai iniyena. Akikinodo jae kai uzutiai jaijaikaizide, imaki jaa jebuiokaide, ieze jaa ua Bokire idumo jai ua jaigabido bokijeide. Kai uzutie yua fea ua jaigabi naidoide raiya Moo Buinaima yua izoi, fea akai ua juñoji ie yiai ua maraja (jaiyaki), iemo mazacado yunua bokuano, kai uzutiai akikimai anamo kiriyikti niga ibi ie jiiena, ie koni nai jaigabimo bimo yunuka waitajano juyekurido buiñuanonagamiia ite jirua meinomo daa mazacodo fuebiya, ie yikonota kiriyikimo ieka, naga iyaima riiyena. Juzitofiaina jiai iga. Nagazie eimie raiyadi imaki abaikti akiezerie yinua. Ua baie izoidino :kaimera buinaiza, finora buinaiza, uzezi buinaiza, jiaizi buinaiza, akieze yinoga kai Moo Buinaima ana biyamona. Ua ba catolicismo dinena bitiuai mona Cristo mamekido cristiano raiya izoidiuai. Akidinomo dauaina naga iyaima iga riadoga. Uiñotino yua, Nogueni biiuaido fekaka baize raite: “Fiokini oo bie fiokitofe arri baitadoitioza, oo fiokti rabira riadua uai arri baitadoitioza, biiuaido oo fiakti buinaiza urukti arri gabeiteza fiokti buinaiza urukina”. Fea akie izoi nano kai yogaza, rakuiya eo dukauiya jira racuiya eimemo jikanoitino naiedo initeza nana. Akie izoi ua daauaiyaina arri riadoga, ieta konima kai uaitaja eo meiredeza biemona mai uiñonediza kai yofueyt, iemona ua nana uiñoiakadizaia. Naga naira eimie, iyaima, komuiyano, uiuikaiyikino: Kai Moo binie yiyyakino yua izoi kai naira mozioiya uaina uiuikaitika, ie muidono jaka dobaiñonide, akie izoi kaimo igaza. Bie naikinua fea uaido kai yogaza iemo rabemo kueano yoitikaiza. Kai Moo Buinaima baieze yote: “Aa iteza kai Moo”. Akiuai baieze raite ie uiñonina baie izoi yoga : « Kai Moo jitoma biya dibejimo raihana eruaide ie urukimo, kai uaimona Jiyameni, urukti menioikana afae eruaikana raide jira. Muidomeni ie jitodime, damie jitona abi mamia, iena kai Muidomeni raitika, jitoma uaiya (zofikaiya) diboji (dibene), afai muidomo raihana eruaide, ie urukti merioide, akie jira Muidomeni, akieze kai Murui yinote. Kai eei, kai ekido (abido) jaka ite bainina, akie erodo ite jaka bainina, kai Moo jafaikti daajedo jaka makade, biko erodo betarioide (jaiñorioide), fea bia ua jafaikina (jagtyna) ite, ie fea kai aif (jairifo), raitika, ie muidona ebe izoi ñaiñena, ebena uakaiñena, akie maiyodo fea ua uikaida makade fea ua taño joriai diga uai fakadino ua ua kai ramo fañimo. Akie mare jafaikti ana nikua ananekona (maloca). Akie yiye uai Moo Buinaima kaimo ana izaibiga. Kai naira yitimi baize ite : iyaima / eimie,

Jata Yoema fakai imie; nimairama, jito fakaidino. Iemonia dane naimie riadogano / yofuegano, rakuiya uaimona “discípulo”. Etama / nimairan etakire komuide. Nimairan Moo uruk yiti no, baie izoi naikino jae ka yoga nai Moo uai ana atidimie, daamie jitona ab mamiano ana biya, jai ana biyamona ie yainama mamiaide, akieze ka maixiyikino atide, ie fakaidino jai kaimo komuide yainama, akie yainama diga jai maixide ei namaki. Le jira iyaima eo fumairite, raize naiai yiyena, Moo yoga uai feiñote iyaima, ie iyaima yoga dane uai feiñote yainama dane yainamamona jai ua naiaño, naiai yiyena, iemonia nana ka biruño (bini, bigini) yiya uai, iemonia jai nana naiai yainama ite, ua nagazaia, jenidinuaimona ua eiromai, nana yainamaredesa. Akidimona jai ua konima iziruiya (dueruiya) ite, dajena iniyikino, dajena güiyikino, maixiyikimo no, nabairiyakino iemonia nana. Akie izoi ua komekido iziruiyakino baiga. Bie ka Moo yogakino eremo naga raa ite, ie eromo nagakino komuide, riara ka yiido izoi, ar rikana uiga, kaimo riire eruaide riñega, marena inoye dieze rikano uiga. Mare riara ka raiya, Moo joonegauaimo eruaikaida iyena, maixiyena, baiba ka monaidoiyena. Monaidoiyena raiya uai, nagakino yinote, ie dane yiai zuitaitika daauai, naga uai akie izoide, Monaidoiyena, baieze raiakade, jiaima fañeitioza, fikodoñeitioza, faidoriñeitioza, uaitajeriñeitioza, jiaima faiñeitioza, jiaima jaenijoñeitioza, jiaima raamo fañeitioza, enenoruiñeitioza, uaitajeriñeitioza, oo urue uikomo yogüeroñeitioza (yogüeroñeitioza), jiaima jizi uruezitajano naidanekaiñetioza, jifueriñeitioza, iemonia nana akie izoi baiba, jifaiyano ebena jiaima uakañeitioza, ebena jiaima fatañeitioza. Ua akie izoide naga uai, ie ua zuitañeno fea ka yokana, kuekana ka uigaza komeki raize ka fakayena. Bikinodo nana ka iniaidi nia naga komekimo iziruiyakinona ñaiteza, biuaido ka bie binje jazak yiidika, ie muidona *gobiernomo* jikadika, biiuai, iemonia naga jiaizie yiido, iemo daje izoi binje ka yiyena.